

**AMENDMENTS TO THE CLAIMS:**

1. (Currently Amended) A dispenser pack comprising a standard metering pump (20) and a container (26) that is tightly connected to said metering pump (20), wherein the standard metering pump allows normally at least temporary ventilation of the container equipped with such a pump, comprising

- a closing cap (22) that can be attached to a neck (24) of the container (26), as well as a cylindrical wall (34) that encloses an axial aperture (32) that is arranged above an internal flange (34);
- a retainer (38) for attaching the pump (20) within the aperture of the closing cap (22), wherein an exterior flange (42) of the retainer (38) can be pressed against an annular seal (44) on an outer face of the container neck (24) so as to be sealed by the closing cap (22);
- a flow path for at least temporary ventilation of the container formed between the retainer and the pump;
- a pump housing (48) comprising a pump cylinder (43) that surrounds a pump chamber (80) ~~whose upper end comprises an aperture and whose lower end comprises a suction pipe nipple (30);~~
- a pump piston (45) which is arranged in the pump chamber (80) so as to be slidable in a sealed manner and comprises a piston shaft (47) which protrudes outward from the pump chamber (80) and at its outer end comprises an activation and dispensing head (90);

- an axial outlet channel (98) that extends through the piston shaft (47) and the pump piston (45) and connects the pump chamber (80) to a dispensing aperture (92) of the activation head (90);
- an inlet valve and an outlet valve (158; 182) for a free-flowing medium (29); and
- a helical compression spring (240) which impinges on the pump piston (45) in the direction of its home position,
- the volume of the container (26; 200) that contains the free-flowing medium (29) can be adjusted to the decrease of the volume of the free-flowing medium to be dispensed from the container; and
- the seal (41) having an inner hole rim (52) resting against the outside of the pump housing (48) so as to ~~be airtight;~~ close the flow path to prevent ventilation of the container through the flow path, and

~~characterised in that the medium (29) within the container (26) is enclosed by a bag (28) made of a flexible material, the bag (28) having an upper aperture rim forming a one-piece construction with a wall of the container (26) surrounding the upper aperture rim, while in a space (35) between the inside of the container wall and the outside of the bag (28) air at atmospheric pressure is contained~~ wherein the seal comprises an annular lip which forms the hole rim and is pressed radially inward in the form of a truncated cone across an annular space in the flow path against the cylindrical outside of the pump housing so as to seal the flow path.

2. (Cancelled)

3. (Currently Amended) The dispenser pack according to claim 2, ~~characterised in that wherein~~ the thickness of the annular ~~seal (41)~~ lip is reduced towards the its outer end of the annular lip (53).

4. (Cancelled)

5. (Cancelled)

6. (Cancelled)

7. (Currently Amended) The dispenser pack according to claim 1, ~~characterised in that 11,~~ the aperture rim of the bag (28) has been ~~injection-moulded~~ injection-molded to the bottom end of the container neck (21).

8. (Cancelled)

9. (Currently Amended) The dispenser pack according to claim 1, ~~characterised in that 10,~~ wherein the aperture of the suction pipe nipple (30) is freely exposed.

10. (New) The dispenser pack according to claim 1, wherein an upper end of the pump housing comprises an aperture and a lower end of the pump housing comprises a suction pipe nipple.

11. (New) The dispenser pack according to claim 1, wherein the medium within the container is enclosed by a bag made of a flexible material, with an upper aperture rim of that bag being tightly connected to the wall of the container, while in a space between the inside of the container wall and the outside of the bag air at atmospheric pressure is contained.

12. (New) The dispenser pack according to claim 11, wherein the bag and the container have been formed in one piece.